

St. Jude Church: 208 W. Jefferson, Fresno, CA 93706
Our Lady of the Assumption Church: 13540 S. Henderson Road, Caruthers, CA 93609
 Phone (559) 485-3870
sjcc@stjude-easton.org + www.stjude-easton.org + @stjudefresno



Mass Intentions for the Week
Intenciones de las Misas por la Semana

Sat. June 19 St. Romuald/ *San Romualdo*
4:00 PM: Confessions
 5:00 PM: Margaret Ilacqua (D) by Jack/Rosemarie Adolph
Sun. June 20 **Father's Day/ *Dia de los Padres***
12th Sunday in Ordinary Time/ *12 Domingo del Tiempo Ordinario*
 9:00 AM: Manuel Meneses (D) by O.L. of F. Committee
 10:30 AM: Jorge Montano (D) de Familia Ortega
 12:30 PM: (Caruthers) Adriana Perez (D) de Familia

NO WEEKDAY MASSES THIS WEEK

Mon. June 21 St. Aloysius Gonzaga /*San Luis Gonzaga*
Tues. June 22 St. Paulinus of Nola/ Sts. John Fisher and Thomas More /*San Paulino de Nola, Ss. Juan Fisher y Tomas Moore*
 7:00 PM: *Hora Santa con el Santísimo*
Wed. June 23
Thurs. June 24 The Nativity of St. John the Baptist
Nacimiento de San Juan Bautista
Fri. June 25
Sat. June 26
 5:00 PM: For the Intentions of Joe & Maria Parreira (L) by Children
Sun. June 27 **13th Sunday in Ordinary Time/ *13 Domingo Del Tiempo Ordinario***
 9:00 AM: Juan E. Albidrez (D) by Hortensia Contreras and family
 10:30 AM: Rudy & Tommy Sepeda (D) by Mother
 12:30 PM: (Caruthers) Felicitas Lopez (D) by Esperanza Garibaldo

JUNE 20, 2021
12th Sunday in Ordinary Time
12 Domingo del Tiempo Ordinario

FATHER'S DAY
 May God's Blessing be with you in a special way today!
DÍA DE PADRES
Que la bendición de Dios esté con ustedes de una manera especial hoy.

FAREWELL FOR FR. JERRY
 After nearly 18 years of service to our parish, Fr. Jerry will be leaving us to make his new home at the Nazareth House in Fresno. An open house will be held, **Sunday, June 27th from 3:00 – 5:00 pm** at the Parish Hall in Easton. Come by and say "thank you" to Father for his dedicated service.
DESPEDIDA DEL PADRE JERRY
 Después de casi 18 años de servicio a nuestra parroquia, el P. Jerry nos dejará para hacer su nuevo hogar en la Casa Nazaret en Fresno. Les invitamos a pasar por el salón de la parroquia en Easton, el domingo, 27 de junio de 3:00 – 5:00 pm para despedirse de Él. Ven a dar las "gracias" al Padre por su dedicado servicio a través de los años.

PRIEST RETIREMENT COLLECTION
 Today 2nd collection in support of the Priests' Retirement. Please be generous.
FONDO DE LOS SACERDOTES JUBILADOS
 Hoy tomaremos nuestra segunda colección para el Fondo de Apoyo para los Sacerdotes Jubilados.. ¡Gracias por su generosidad!

R.I.P.
 Please remember in your prayer the souls of those who were laid to rest from our parish this past week.
Nancy Deubert
Rufino de Jesus Lopez
Por favor, recuerde en sus oraciones las almas de los que fueron sepultados de nuestra parroquia la semana pasada.
May she rest in peace. Que descansen en paz

COVID VACCINE CLINIC

A Covid-19 vaccine clinic is being sponsored by St. Jude Catholic Church.

Tuesday, June 22, 2021 + 2:00 - 7:00 p.m.

Must be 12+ years or older.

Those who had their first injection on June 1st should return for the 2nd shot. The clinic will also offer 1st round injections for those who still need to be vaccinated. Please take advantage of this opportunity. *By taking care of yourself, you are taking care for others!*

CLINICA DE VACUNAS CONTRA EL COVID

Una clínica para vacunar contra el Covid-19 será patrocinada por la Iglesia San Judas.

Martes 22 de junio de 2021 2:00 – 7:00 pm

Debe ser mayor de 12 años.

Aquellos que tuvieron su primera inyección el 1 de junio deben regresar para la 2da inyección. La clínica también ofrecerá inyecciones de 1^a ronda para aquellos que aún necesitan ser vacunados. Por favor, aproveche esta oportunidad. **¡Al cuidarte a ti mismo, estás cuidando a los demás!**

NEW SUNDAY MASS SCHEDULE

NUEVO HORARIO DE MISAS

Beginning July 3, 2021

SAINT JUDE + SAN JUDAS

CONFESSIONS: Saturday/Sabado 3:30 pm

MASSES:

Tuesday/Martes & Friday/Viernes 8:00 am

Saturday/Sabado 4:30 pm English/Ingles

6:00 pm Espanol/Spanish

Sunday/Domingo: 9:30 am English/Ingles

11:00 am Espanol/Spanish

NUESTRA SENORA DE ASUNCION

OUR LADY OF THE ASSUMPTION

CONFESIONES: Jueves/Thursday 5:00 pm

MASSES:

Martes/Tuesday & Jueves/Thursday 6:30 pm

Domingo/Sunday 8:00 am English/Ingles

1:00 pm Espanol/Spanish

YOUR WEEKLY GIVING SU OFERTA SEMENAL

June 20th : St. Jude: \$ 3,859.00 OLA: \$ 800.50

May the Lord bless you for your continued generosity.
Que el Señor les bendiga por su continua generosidad.